



FAQ für Hessen und RLP – Kinder mit Fluchterfahrung aus der Ukraine

- 1. Welche Besonderheiten müssen bei der Aufnahme von Kindern mit Fluchterfahrung beachtet werden?**
Keine.

Mit einer Aufenthaltserlaubnis und der Zuweisung zu einer Gemeinde sind die Kinder berechtigt eine Kita zu besuchen.

Wie bei allen anderen Kindern müssen die folgenden Punkte beachtet werden:

- die Aufnahmekriterien der Kita sollen beachtet werden.

RLP: Es soll keine Aufnahme an der Warteliste vorbei erfolgen. Beachten Sie das Rundschreiben:
https://kita.rlp.de/fileadmin/kita/01_Themen/Startseite/2022_Aktuelle_Meldungen/RS_18-2022_Aufnahme_von_gefluechteten_Kindern_aus_der_Ukraine_in_Kitas.pdf

Dies empfehlen wir ebenso für hessische Kitas.

- die Familie hat einen Wohnort in der Kommune
- Klären Sie die Übernahme der Betreuungsgebühren (Hessen: Ganztagesplatz, RLP unter 2-jährige)
- Die Masernschutzimpfung muss nachgewiesen werden, falls kein Nachweis erbracht werden kann, nehmen Sie bitte Kontakt mit dem Gesundheitsamt auf und beachten Sie die Merkblätter (siehe Anhänge „Anlage 1_ Stellungnahme BMG Masernimpfschutz Ukraine“ und „Anlage 2_ Empfehlungen RKI_Impfungen“)

Beachten Sie, dass möglicherweise unterschiedliche Personen eine Aufnahme des geflohenen Kindes in Ihre Kita für bevorzugt notwendig erachten. Ausschlaggebend ist immer der Wunsch der Eltern und das Wohl des Kindes.

- 2. Können wir Kinder aufnehmen, wenn unsere Kapazität (Plätze, personell) erschöpft ist?**

Wir empfehlen keine Aufnahme über die Kapazität der Kita hinaus.

Wenn Sie trotzdem eine Überbelegung erwägen, nehmen Sie Kontakt mit dem Jugendamt auf.

Hessen: Beachten Sie die Empfehlungen des HMSI vom 8. April 2022 (Anhang)

RLP: Beachten Sie bitte die Hinweise im [Rundschreiben 18/2022](#)



3. Können nicht personelle Ressourcen außerhalb der Kita zur Verfügung gestellt werden?

Prüfen Sie, ob Sie die Räumlichkeiten der Kita sowie das Spielmaterial außerhalb der Öffnungszeit der Kita für ehrenamtliche Initiativen, z.B. aus der Kirchengemeinde, zur Verfügung stellen können. Dazu ist es erforderlich, dass die Nutzungsbedingungen mit dem Betreiber/Träger vorab geklärt werden (z.B. Haftung, Reinigung).

4. Sind Kita-Mitarbeitende verpflichtet Angebote außerhalb der Arbeitszeit zu begleiten?

Nein. Es steht den Mitarbeitenden frei sich ehrenamtlich einzubringen.

5. Gibt es die Möglichkeit Nicht-Fachkräfte als zusätzliches Personal einzusetzen?

Hessen: Der Einsatz zusätzlicher Nicht-Fachkräfte muss mit dem zuständigen Jugendamt geklärt werden. Siehe Anhang „Empfehlungen für Jugendämter und Hinweise für Träger zur aufsichtsrechtlichen Einordnung und zu den entsprechenden Maßnahmen im Rahmen der Gewährung des vorübergehenden Schutzes für Kriegsvertriebene aus der Ukraine“.

RLP: Wenn Flüchtlingskinder aufgenommen werden, erhält der Träger die Möglichkeit, zusätzliche Kräfte einzustellen, die über die Regelungen für Vertretungskräfte (§ 23 KiTaG) finanziert werden. Diese können auch so genannte Nichtfachkräfte sein." siehe Rundschreiben Nr. 18/2022

6. Gibt es zusätzliche Fördermittel für die Flüchtlingsarbeit in ev. Kitas?

Momentan gibt es keine zusätzlichen Bundes- oder Landesfördermittel für die Flüchtlingsarbeit in Kitas. Über den EKHN-Flüchtlingsfond können Kirchengemeinden oder Dekanate Fördermittel für Projekte mit unterschiedlichen Schwerpunkten beantragen. Näheres dazu finden Sie hier:

<https://menschen-wie-wir.ekhn.de/unterstuetzen/projekte-finanzieren/ekhn-fluechtlingsfonds.html>

7. Wo kann ich mich über weitere Unterstützungsangebote zum Thema informieren?

Diakonie Hessen: <https://menschen-wie-wir.de/startseite.html>

Hessen

Koordinierungsstelle der Karl Kübel Stiftung: <https://www.kkstiftung.de/de/themen/familie/kinder-mit-fluchthintergrund/index.htm>

Rheinland-Pfalz

Informationen des Landes RLP: <https://ukraine.rlp.de/de/startseite/>



8. Soll ich mit Kindern über den Krieg sprechen?

Die Themen der Kinder fließen immer mit in den Kita-Alltag ein. Die Auseinandersetzung mit dem Krieg ist hier keine Ausnahme. „Kinder bekommen mit, dass etwas nicht stimmt. Es ist wichtig, das gemeinsam aufzuarbeiten.

Dabei sollte allerdings das Gespräch von den Kindern ausgehen. Explizite Inhalte sind zu vermeiden. Berichte oder Bilder von Opfern oder Verletzten sollten auf keinen Fall gezeigt werden.

Stattdessen sollten nur konkrete Fragen der Kinder beantwortet werden, um jedes einzelne Kind dort abzuholen wo es steht“ (vgl. *Über Krieg sprechen? Praxishinweise und Handlungstipps für die Kindertagesbetreuung* - Karl Kübel Stiftung 28.02.2022)

Zum Thema Krieg in der Ukraine und Kita-Arbeit haben wir ein Padlet erstellt:

https://padlet.com/fachbereich_kita/53x0l65rovqa736h

9. Welche Fortbildungsmaßnahmen kann ich im Vorfeld besuchen, um auf evtl. Besonderheiten des Kindes (Traumata) reagieren zu können?

Online-Kurs: Trauma und Traumafolgestörungen (kostenfrei)

https://www.faps-fernstudium.de/kurse/kurs?event_id=8218&gclid=EAlaIqObChMI2-iN1-q9glVhwCLCh3a9weFEAYASAAEglyAvD_BwE

10. Welche Möglichkeiten gibt es Sprachbarrieren zu überwinden?

- Gucken Sie in Ihrem Sozialraum nach vorhandenen ukrainischen Sprachkenntnissen
- Nutzen Sie Übersetzungs-Apps
- Nutzen Sie Bildkarten zur Unterstützung

Wo kann ich Dolmetscher finden?

BDÜ – Bundesverband der Dolmetscher und Übersetzer: <https://suche.bdue.de/>

IHK Wiesbaden (Wiesbaden und Umgebung): <https://www.ihk-wiesbaden.de/blueprint/servlet/resource/blob/2751204/f5fc4fcf921ad16e4a8ccf415e09cc56/verzeichnis-dolmetscher-und-uebersetzer-data.pdf>

DRK-Darmstadt (Stadt Darmstadt und Landkreis Darmstadt-Dieburg): <https://www.drk-darmstadt.de/angebote/sozialarbeit/muttersprachliche-beratungshilfe-fuer-institutionen.html>

Kreis Groß-Gerau (ehrenamtlicher Dolmetsch-Pool): <https://www.kreisgg.de/migration/buero-fuer-integration/ehrenamtlicher-dolmetsch-pool/>

Rheinland-Pfalz (DOOR – Dolmetschen im sozialen Raum): <https://door-rlp.info/>



11. Gibt es seitens des Fachbereichs Ansprechpersonen bei Fragen zum Thema?

Wenden Sie sich an die jeweiligen regionalen Fachberatungen und gerne weiterhin an Sebastian Follert, der im Querschnitt u.a. mit der Fluchtthematik beauftragt ist.

Fachberatungen Hessen: <https://kita.zentrumbildung-ekhn.de/ueber-uns/paedagogische-fachberatung-hessen/>

Fachberatungen RLP: <https://kita.zentrumbildung-ekhn.de/ueber-uns/paedagogische-fachberatung-rheinland-pfalz/>

Fachberatung Flüchtlingsarbeit: <https://kita.zentrumbildung-ekhn.de/ueber-uns/paedagogische-fachberatung-fluechtlingsarbeit/>

12. Gibt es bundeslandspezifische Informationen zur Thematik „Flucht aus der Ukraine“?

RLP

<https://kita.rlp.de/de/themen/weitere-themen/informationen-zum-umgang-mit-krieg-in-und-flucht-aus-der-ukraine/faqs/>

<https://ukraine.rlp.de/de/kita-und-schule-shkola-ta-ditjachii-sad/kita/>

Umsetzung des Masernschutzgesetzes in Gemeinschaftseinrichtungen:

https://kita.rlp.de/fileadmin/kita/01_Themen/06_Gesunde_Kita/Merkblatt_Masern_Neuzugaenge_in_Kita_Kinder_Maerz_2022.pdf

Hessen

<https://www.kkstiftung.de/de/themen/familie/kinder-mit-fluchthintergrund/faqs.htm>